

February 22, 2007

Le 22 février 2007

Coram: McLachlin C.J. and Charron and Rothstein JJ.

Coram : La juge en chef McLachlin et les juges Charron et Rothstein

**BETWEEN:**

**ENTRE :**

Her Majesty the Queen

Sa Majesté la Reine

Applicant

Demanderesse

- and -

- et -

Allan McLarty

Allan McLarty

Respondent

Intimé

**JUDGMENT**

**JUGEMENT**

The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-85-05, 2006 FCA 152, dated April 27, 2006, is granted with costs to the applicant in any event of the cause and the application for leave to cross-appeal is granted without costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-85-05, 2006 CAF 152, daté du 27 avril 2006, est accordée avec dépens en faveur de la demanderesse quelle que soit l'issue de l'appel et la demande d'autorisation d'appel-incident est accordée sans dépens.

C.J.C.  
J.C.C.